

## CONNAISSANCES SURDITÉS

11 rue de Clichy  
75009 Paris  
Courriel : [contact@acfos.org](mailto:contact@acfos.org)

### Revue trimestrielle

Édité par **ACFOS**  
*Action Connaissance FOrmation pour la*  
*Surdité*

11 rue de Clichy  
75009 Paris  
Tél. 09 50 24 27 87 / Fax. 01 48 74 14 01

Site web : [www.acfos.org](http://www.acfos.org)

**Directrice de la publication**  
Pr Françoise DENOYELLE

**Rédactrice en chef**  
Coraline COPPIN

Courriel : [contact@acfos.org](mailto:contact@acfos.org)

**Comité de rédaction :** Denise  
BUSQUET, Marie Claudine  
COSSON, Vincent COULOIGNER,  
Joëlle FRANÇOIS, Brigitte  
GEVAUDAN, Nathalie LAFLEUR,  
V. L-C, Aude de LAMAZE, Ginette  
MARLIN, Lucien MOATTI, Isabelle  
PRANG, Philippe SÉRO-  
GUILLAUME

**Couverture :** DSMB  
25 rue de la Brèche aux Loups  
75012 Paris  
Tél./Fax. 01 43 40 19 58  
Courriel : [dsmb@wanadoo.fr](mailto:dsmb@wanadoo.fr)

**Maquette :** Coraline COPPIN

**Impression :** ACCENT TONIC  
45-47 rue de Buzenval  
75020 Paris

N° CPPAP : 1112 G 82020

ISSN : 1635-3439

Vente au numéro : 12 €

Abonnement annuel : 40 €

**La reproduction totale ou  
partielle des articles contenus  
dans la présente revue est  
interdite sans l'autorisation  
d'ACFOS**

# S o m m a i r e

## ACTU

- Journée nationale de concertation sur la  
scolarisation et l'éducation des jeunes sourds** 4  
**Adoption de la proposition de loi sur le dépistage  
précoce des troubles de l'audition** 6

## ACFOS VIII

- Préconisations pratiques pour dépister et adapter  
le projet rééducatif et éducatif des enfants avec  
déficiences combinées** 7

## AGENDA

- Formations professionnelles Acfos 2011  
& Journées d'études 2012** 9

## JOURNÉES D'ÉTUDES ACFOS 2009

- Choix de communication et méthodologie mise  
en oeuvre pour l'apprentissage de la langue  
écrite. Classe oraliste et classe bilingue** 10  
par Daniel et Christine BOULOGNE  
**Parler, lire et écrire... Qu'en disent-ils ?**  
**Paroles de jeunes sourds** 16  
par Joëlle FRANÇOIS et Isabelle PRANG  
**Approches pédagogique du français en collège  
dans une tentative de bilinguisme oral et écrit** 20  
par Richard NOMBALLAIS

## TÉMOIGNAGE

- Interview de Richard NOMBALLAIS** 23  
par Philippe SÉRO-GUILLAUME

## PSYCHOLOGIE

- La dimension du soin dans le rapport aux  
parents d'enfants déficients auditifs (2)** 25  
par Grégory GOASMAT

## CONGRÈS

- LIVRES** 32  
par Philippe GENESTE

# Éditorial

**PAR FRANÇOISE DENOYELLE**

Présidente

L'année 2010 se clôt sur d'importants changements dans le domaine de la surdité. Elle avait commencé avec la publication en février du plan 2010-2012 en faveur des personnes handicapées et se termine sur une journée nationale de concertation et de réflexion sur l'éducation et la scolarisation des jeunes sourds (voir notre présentation page 4). Et bien évidemment, le 30 novembre dernier a été adoptée en première lecture à l'Assemblée Nationale la proposition de loi sur le dépistage précoce des troubles de l'audition. Acfos milite depuis de nombreuses années pour la généralisation du dépistage néonatal de la surdité et nous nous réjouissons que les pouvoirs publics permettent enfin à la France de combler son retard dans ce domaine et mettent fin à l'inégalité territoriale qui régnait sur cette question. Bien sûr, la question de "l'après dépistage" reste essentielle et cristallise toutes les inquiétudes : comment faire l'annonce pour qu'elle soit le moins traumatique possible ? Quelle information donner à la famille ? Comment ? Par qui ? Quelles suites proposer ? Nous avons compris et entendu les inquiétudes des associations opposées au dépistage : charge aux professionnels et aux associations de mettre en place les mesures permettant de donner une information complète et ouverte aux parents pour qu'ils puissent faire leur choix en toute conscience et en fonction des besoins de leur enfant.

Les professionnels ont été nombreux à suivre nos formations en 2010, nous espérons encore répondre à leurs besoins l'année prochaine avec notre calendrier de formations professionnelles 2011. Acfos poursuivra également sa réflexion en proposant les 13 et 14 janvier 2012 des journées d'études sur le thème : "Vie sociale et professionnelle des jeunes adultes sourds. Diversité des parcours et des besoins".

Notons enfin que cela fera 10 ans en 2011 que paraît la revue d'Acfos, créée par la toujours pionnière Geneviève Durand. Il sera temps de faire un bilan de ces 10 années et de vos attentes sur notre revue. Vous trouverez dans le prochain numéro un questionnaire au sujet de "Connaissances Surdités" : son contenu, ses rubriques, sa politique éditoriale, son format, etc., vous conviennent-ils ? Souhaitez-vous des changements ? Lesquels ? Nous vous espérons nombreux à répondre à ces questions essentielles car au moment de faire le bilan de ces 10 années, la question des modalités de la poursuite de cette publication se posera avec force.

**Au nom de tous les membres d'Acfos je vous souhaite d'excellentes fêtes de fin d'année. ❖**